



モンゴル
にほんご多読
ライブラリー



あつ

集まれ！

たの

かんじ

楽しい漢字③



日本語多読（にほんごたどく）

Унших дүрэм

読み方（よみかた）のルール

1. Амархан түвшний номноос эхэлж унших

Бүгдийг нь орчуулахгүйгээр ойлгож чадах амархан түвшний номноос эхэлж уншицгаая. Тэгснээр уншсан зүйлээ сайн ойлгож, залхахгүйгээр цаашаа унших урам зоригийг авч олон ном уншиж чадна.

2. Толь бичиг хэрэглэхгүйгээр унших

Мэдэхгүй үгээ толь бичгээс хайгаад байвал хурдан уншиж чадахгүй. Удаан уншвал сонирхолгүй болж ирнэ. Тиймээс мэдэхгүй үг гарч ирсэн ч толь бичиг ашиглахгүйгээр номны зургаас утгыг төсөөлөн уншаад үзэцгээе.

3. Ойлгохгүй байгаа хэсгээ алгасаад унших

Зургийг нь хараад эсвэл өгүүлбэрийг нь уншаад ойлгомжгүй байгаа бол тэр хэсгийг алгасаад уншицгаая. Бүхэлд нь нэг бүрчлэн ойлгохгүй ч гэсэн сонирхолтойгоор уншихад болно.

4. Уншихад хэцүү байвал өөр ном унших

Уншиж байгаа ном тань хэцүү эсвэл сонирхолгүй байвал заавал уншиж дуусгах гээд хэрэггүй. Өөр ном уншиж үзэцгээе.

Номоо амтархан уншицгаая!

ほん よ みなさま
この本を読んでくださる皆様へ

ほん にほんご まな こども
この本は、モンゴルで日本語を学んでいる子供たち

か もの あつ つく
が書いた物を集めて作りました。

しょうがくせい ちゅうがくせい こうこうせい
小学生から中学生、高校生まであります。

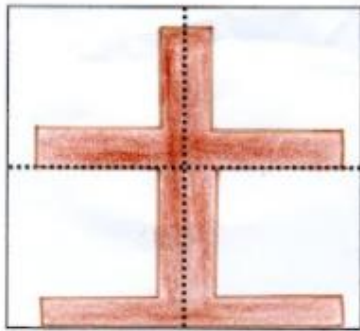
ひとりひとり じぶん そうぞう か
一人一人、自分で想像し書きました。

こ かんが べつ こ かんが
ある子は、こう考えた、別の子はこう考えたという

たの み
ところを 楽しんで見てください。

ねん がつ はる ちか ひ
2022年3月 春も近いある日

きょうしいちどう
教師一同



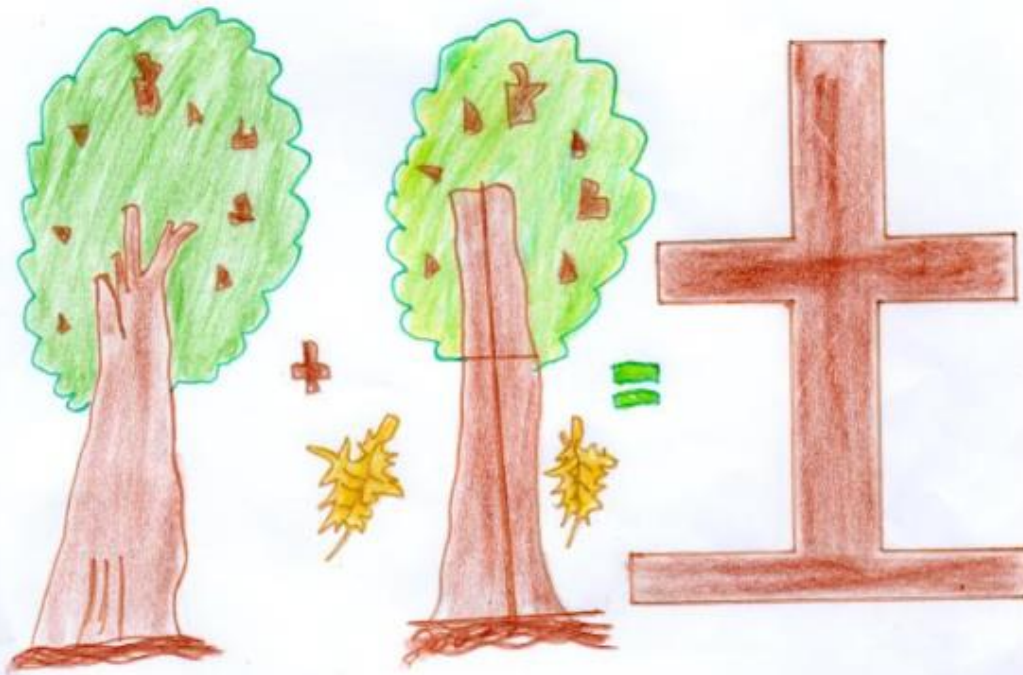
おんよみ：ド

くんよみ：つち



どうび

れいぶん：土曜日はよくともだちとあそびます。



とうごうがっこう

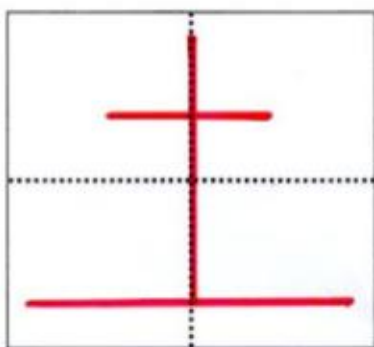
ばんがっこう

エルデミーン・ウンドラー統合学校 (77番学校)

きゅうねんせい

九年生

ナランソロンゴ



おんよみ : **ド**

くんよみ : **つち**



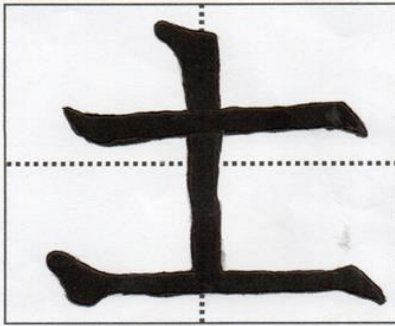
れいぶん : ^{どようび}**土曜日**は **おふる**にはいます。



エルデミーン・ウンドラー^{とうごうがっこう}統合学校 (77番学校)^{ばんがっこう}

^{きゅうねんせい}
九年生

アヌジン

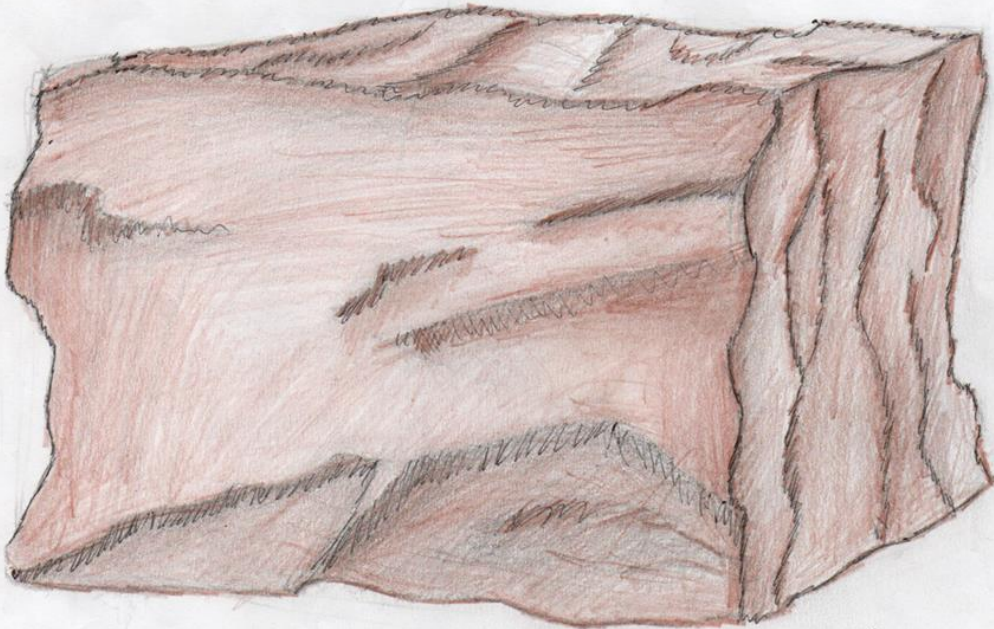


おんよみ: ど

くんよみ: つち

一	十	土						
---	---	---	--	--	--	--	--	--

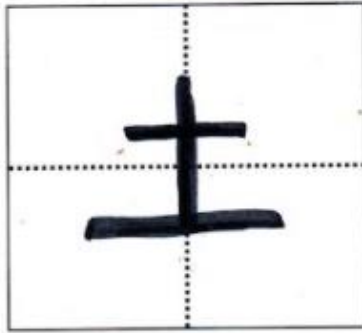
れいぶん: ^{つち}土で ^{あそ}遊んだら, ^て手が ^{よご}汚れた。



ダルハンエンパティ学校
12年生 バトアムガラン
ムンフエルデネ エンフメンデ テムレン

し がっこう じゅうにねんせい
ダルハン市 エンパティー学校 十二年生

バトアムガラン、ムンフエルデネ、
エンフメンデ、テムレン

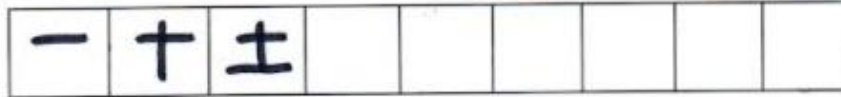


おんよみ：

ド

くんよみ：

つち



れいぶん：はながさ^{つち}く^{つち}土



54番学校 8年生 ウジンラム

エルデミーン・ウンドラー統合学校 (54番学校)

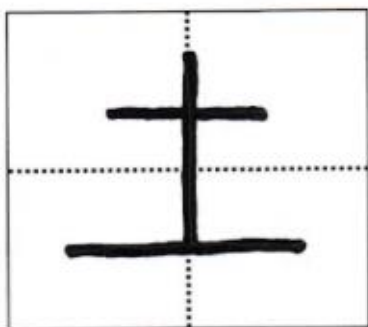
はちねんせい

八年生

とうごうがっこう

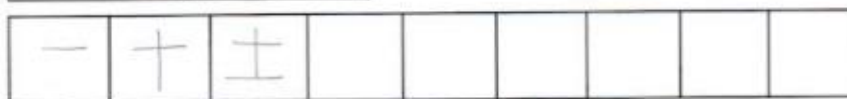
ばんがっこう

ウジンラム



おんよみ：ト、ド

くんよみ：つち



れいぶん：^{つち}土^{みず}によく水^{みず}を^{みず}かる。

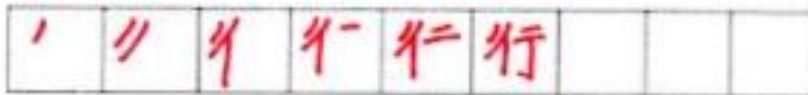


エルデミーン・ウンドラー統合学校（54番学校）
^{とうごうがっこう}
^{ばんがっこう}
 はちねんせい
 八年生 ホラン



おんよみ：コウ, キョウ

くんよみ：いく, ゆく, ーじき



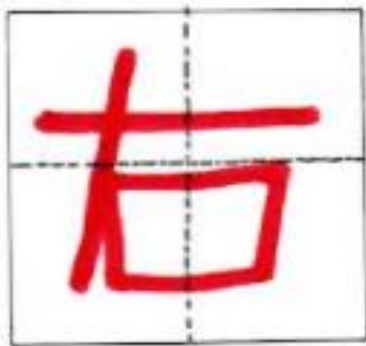
れいぶん： いえ, バスで^い行きます。



Дархан - Уул аймгийн 19-р сургуулийн
12-р ангийн сурагчид

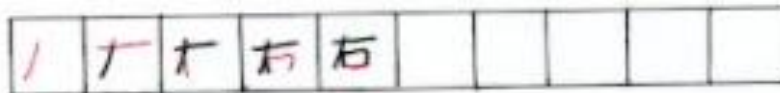
ダルハン^し市 第19^{だい}番^{ばん}学校^{がっこう}

十二年生のせいとたち



おんよみ：う・ゆう

くんよみ：みぎ



れいぶん：ノートは右のひき出しの甲にあります。



Дархан 19-сургууль 8-Урсман

ダルハン^し市 第19^{だい}番^{ばん}学校^{がっこう} はちねんせい
八年生

ツオルモン



おんよみ：ウ, ユウ

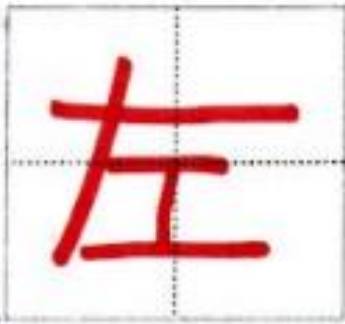
くんよみ：みぎ

ノ ナ オ 右 右

れいぶん：^{みぎて}右手を上げてタクシーを止めます。

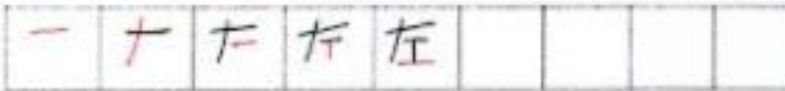


し だい ばんがっこう
ダルハン市 第19番学校
じゅうにねんせい
十二年生のせいとたち



おんよみ：サ

くんよみ：ひだり



れいぶん：左のポケットの中にはハンカチがあります。



Дархан 19-р сургууль 8-р ү. Алтангелер.

ダルハン^し市 だい^{だい} ばんがっこう^{ばんがっこう} 第19番学校 はちねんせい^{はちねんせい} 八年生

アルタンゲレル



おんよみ：トウ

くんよみ：ひがし



れいぶん：たいようは東^{ひがし}か^{ひがし}のぼります。



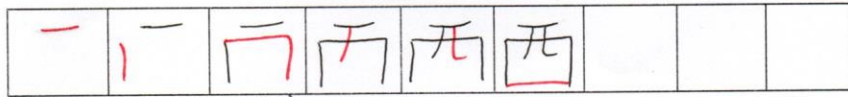
ダルハン市
じゅういちねんせい
十一年生

オユニーイレードウイ^{とうごうがっこう}統合学校
ノムジン



おんよみ：サイ セイ

くんよみ：にし



れいぶん：たいようは、^{にし}西へ しずみます。

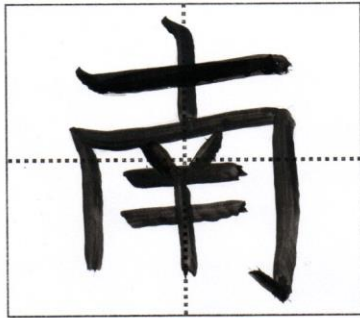


ダルハン市

じゅういちねんせい
十一年生

オユニーイレードウイ^{とうごうがっこう}統合学校

ノムジン



おんよみ：ナ・ナン

くんよみ：みなみ



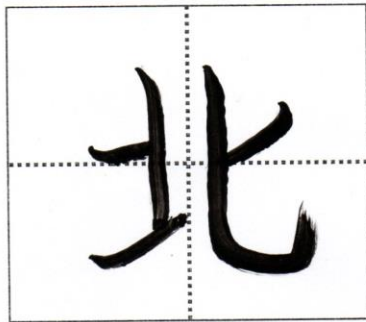
れいぶん：ゲルのドアは かなりず^南に あります。
みなみ



ダルハン ウール県 オユニーイレードウイ
... 学校 ...

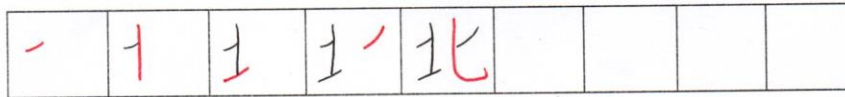
ダルハン市
じゅうにねんせい
十二年生

オユニーイレードウイ^{とうごうがっこう}統合学校
アルタンチメグ



おんよみ：ホク

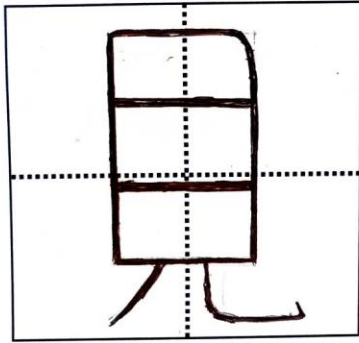
くんよみ：きた



れいぶん：モンゴルの **北**に ロシアがあります。
きた

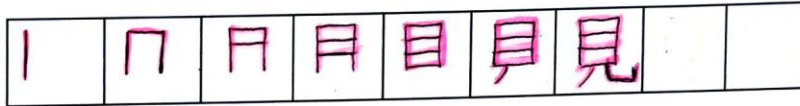


ダルハン^し市 オユニーイレードウイ^{とうごうがっこう}統合学校
きゅうねんせい 九年生 エンフゾル



おんよみ: ケソ

くんよみ: (み) せる,
(み) ぶ, (み) える

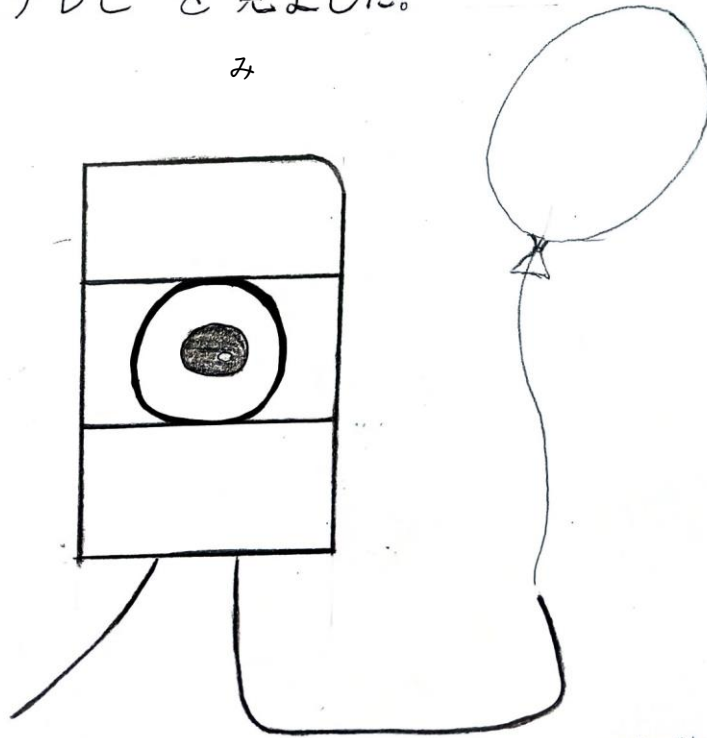


れいぶん:

私はテレビを見ました。

わたし

み



サインシャンド 第5学校
B. ウランツェツェグ

サインシャンド^{だい}第5番学校^{ばんがっこう} ^{じゅうにねんせい}十二年生
ウランツェツェグ



だい ばんがっこう ななねんせい
第18番学校 7年生
 ムンフエルデネ、ウールツァイフ、
 エルデムバヤル、ビレグーン

聞

おんよみ： ブソ, モソ

くんよみ： き (く)

丨	乚	𠃍	𠃍	𠃍	門	門	門	門
聞	聞	聞	聞	聞				

れいぶん： 聞いてください。

私は おんがくも 聞くのが 好きです。

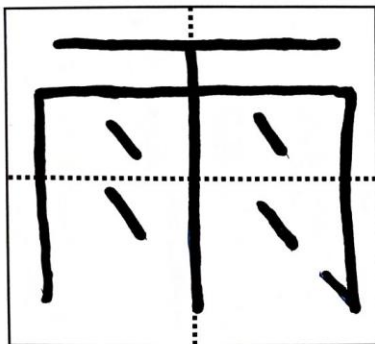


ムソフエルデネ, ウールツァイフ

エルデミーン・ウンドラー統合学校 (77番学校)

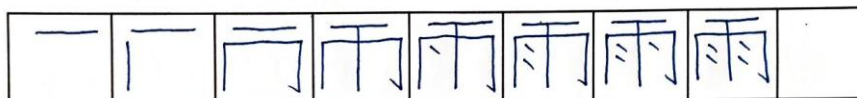
きゅうねんせい

九年生 ウールツァイフ



おんよみ: ウ

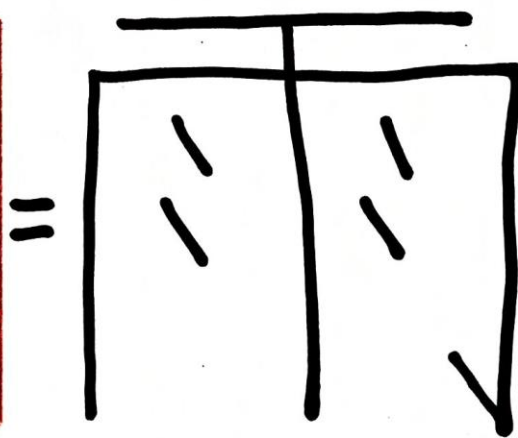
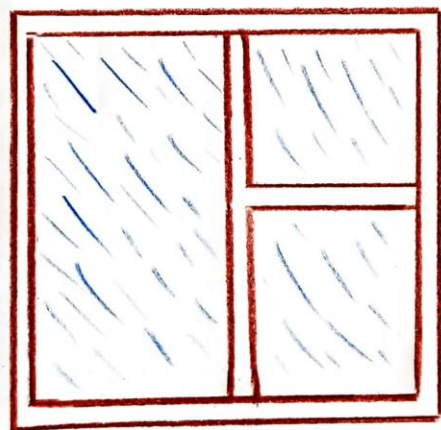
くんよみ: あま あめ



わたしあめ す

れいぶん: 私は雨が好きです。

私は両親と一糸者に雨の中を歩いた。
わたし りょうしん いっしょ あめ なか ある



サインシャンド だい5がっこう
アヌダリ

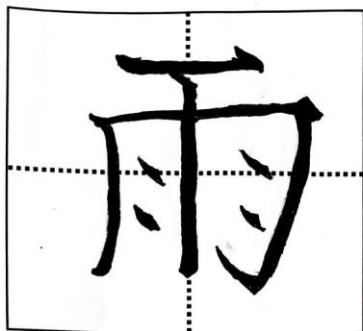
サインシャンド だい5がっこう

十一年生

アヌダリ

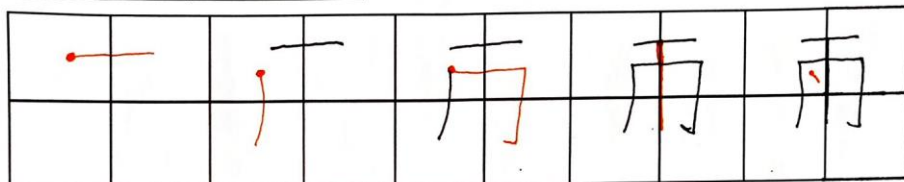
サインシャンド^{だい}第5番学校^{ばんがっこう} ^{じゅういちねんせい}十一年生

アヌダリ



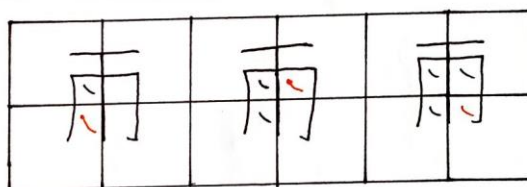
おんよみ: ウ

くんよみ: あま あめ



れいぶん:

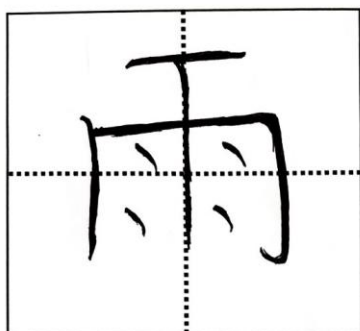
雨の水(で)はなに
あめ みずを やりました。



サインシャンド だい5 がっこう

B. フレルバートル

サインシャンド^{だい}第5番^{ばんがっこう}学校^{じゅういちねんせい} 十一年生
フレルバートル



おんよみ: ウ

くんよみ: あま あめ



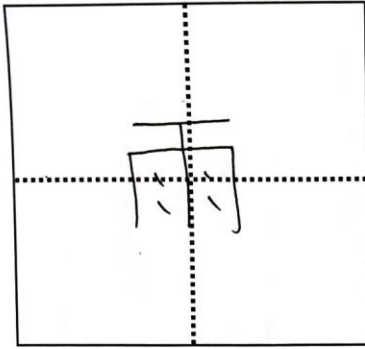
れいぶん: 今日^{きょう}は雨^{あめ}が降^ふるでしょう。



サインシャンド 第5学校

サランチメグ

サインシャンド^{だい}第5番学校^{ばんがっこう} ^{じゅういちねんせい}十一年生
サランチメグ



おんよみ: り

くんよみ: あま, あめ

一	丨	冂	冂	雨	雨	雨	雨	

れいぶん:

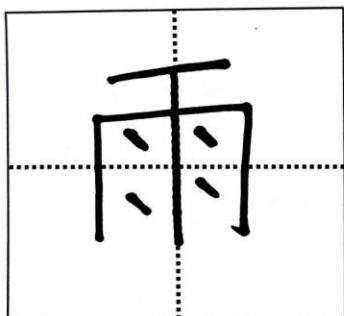
わたし は 雨 が 時々 です。
あめ

あした 雨 が ふれば, えんぐ は ありません。



サインシャンド 第5学校 ナムンゴ

サインシャンド 第5番学校 十一年生
ナムンゴ



おんよみ:

ウ

くんよみ:

あま, あめ

一	丨	冂	巾	雨	雨	雨	雨	雨
---	---	---	---	---	---	---	---	---

れいぶん:



外は雨^{あめ}が降^ふっている

そと あめ ふ

115 デンベレル

サインシャンド^{だい}第5番学校^{ばんがっこう} 十一年生^{じゅういちねんせい}

デンベレル



おんよみ: テン

くんよみ: あま



れいぶん: ^{てんき}天気が いいです。



トゥグスデルゲレフ^{がっこう}学校

九年生^{きゅうねんせい} デチマー



おんよみ: キ、ケ

くんよみ: き

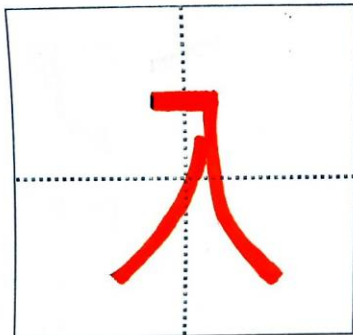
ノ	一	二	気	気	気			

れいぶん: 気分がいい
きぶん



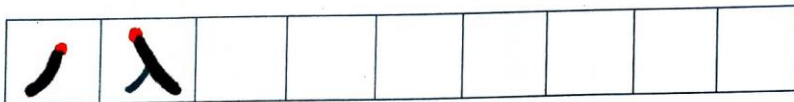
ドルノゴビ・けん サインシャント だい
5ばん がっこう Sh.ビンデリヤ

サインシャント^{だい}第5番学校^{ばんがっこう} じゅうねんせい
十年生
ビンデリヤ



おんよみ: ニュウ ジュ

くんよみ: いれ (る)
はい (る)



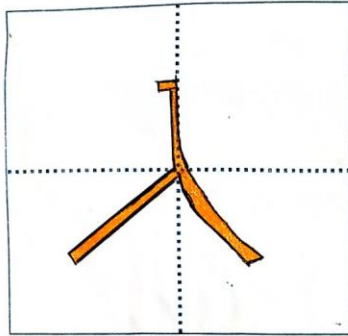
れいぶん:

いと はり い
糸を 針のあなに 入れます。



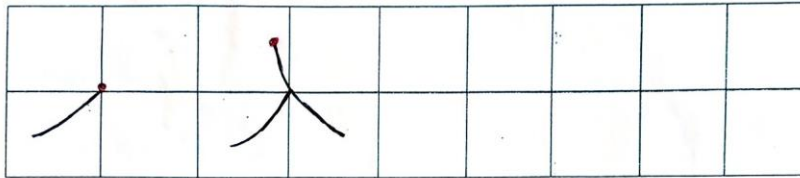
サインシャンド だいごばんがっこう
T. アリギルマー

サインシャンド^{だい}第5番学校^{ばんがっこう} 十年生^{じゅうねんせい}
アリギルマー

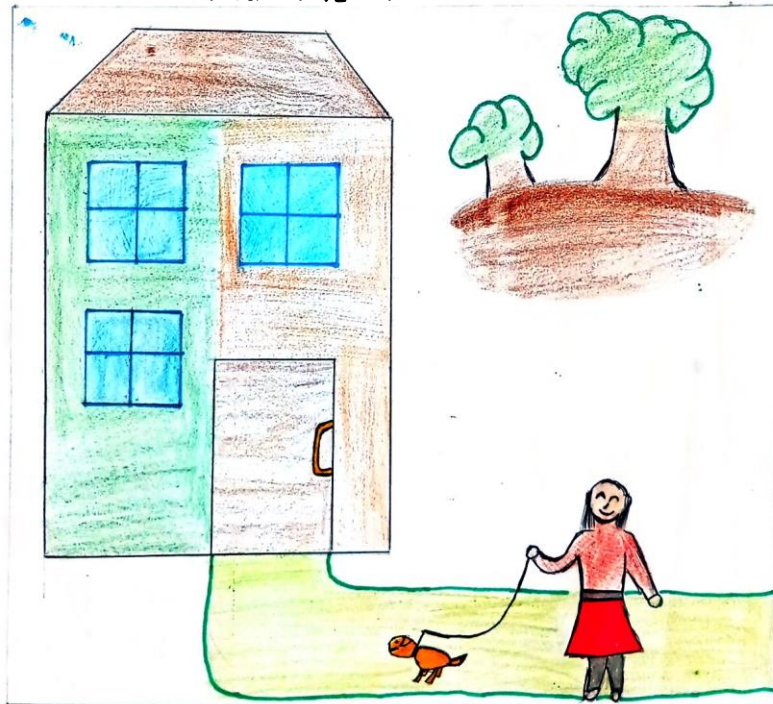


おんよみ: ニュウ ジュ

くんよみ: いれ (る)
はい (る)



れいぶん: 犬を家に抱きました
いぬ いえ い



サインシャント だい5がっこう
トゥブシンザヤー

サインシャント^{だい}第5番学校^{ばんがっこう} 十年生^{じゅうねんせい}
トゥブシンザヤー



おんよみ：シュ ツ スイ

くんよみ：だ-す で-る



れいぶん：うちを **出**ます。
で



ダルハン^し市

きゅうねんせい

九年生

オユニーイレードウイ^{とうごうがっこう}統合学校

ウゲデイ

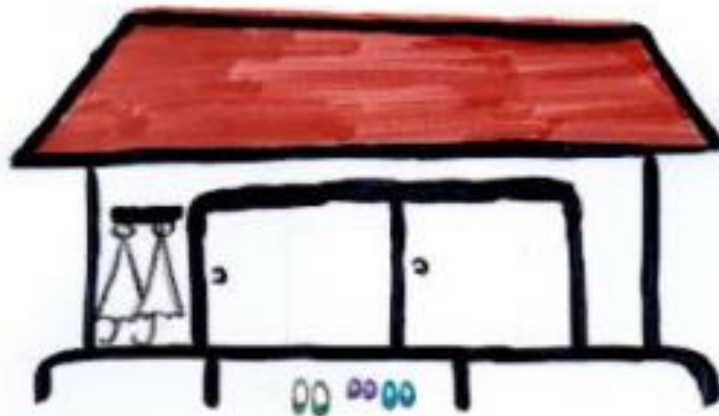


おんよみ：ガイ, ゲ

くんよみ：そと, ほか



れいぶん： ^{そと}
外 にたしてやってくれませんか。



Дархан-Уул аймаг Г.Х.Г.С 19-р сургуулийн
12-р ангийн сурагчид

ダルハン^し市 ^{だい}第19番^{ばんがっこう}学校
十二年生のせいとたち

何

、 一 十 卩 卩 卩 卩 何

おん:カ
くん:なに・なん

^{なん かい}
何回

^{なん}
何をもつ

^{なん ちく}
何足

つくえの 上に ^{なに}何が ありますか。

^{なん}何が ほしい 物が ありますか。

あのかたは ^{なん}何の ^{せん せい}先生ですか。



84番学校 トゥブシンビレグ

だい ばんがっこう じゅうにねんせい
第84番学校 十二年生

トゥブシンビレグ

年

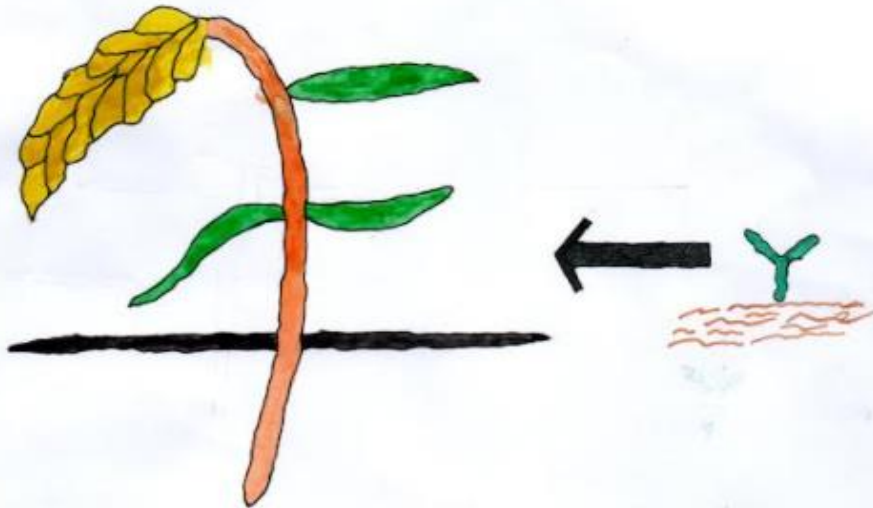
おんよみ: ネン、デシ

くんよみ: とし

ノ	ㄣ	ㄣ	ㄣ	ㄣ	年			
---	---	---	---	---	---	--	--	--

ことし

れいぶん: わたしは今年じゅうよくさいになります。



BA. Enerel
BA. エネレル

エルデミーン・ウンドラー統合学校 (77番学校)

きゅうねんせい
九年生

エネレル B.

年

おんよみ：ネン

くんよみ：とし

ノ	一	二	三	年			
---	---	---	---	---	--	--	--

れいぶん：



54番学校 8年生 アルタンツェツェグ

エルデミーン・ウンドラー統合学校 (54番学校)

はちねんせい

八年生

アルタンツェツェグ



おんよみ：ネン

くんよみ：とし

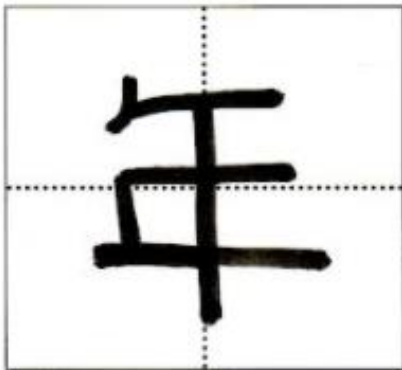
ノ	ㄣ	ㄣ	ㄣ	ㄣ	年			

れいぶん：2007 ^{ねん}年に 生まれました



54番学校 8年生 エネレル

エルデミーン・ウンドラー統合学校 (54番学校)
とうごうがっこう ばんがっこう
はちねんせい
八年生 エネレル

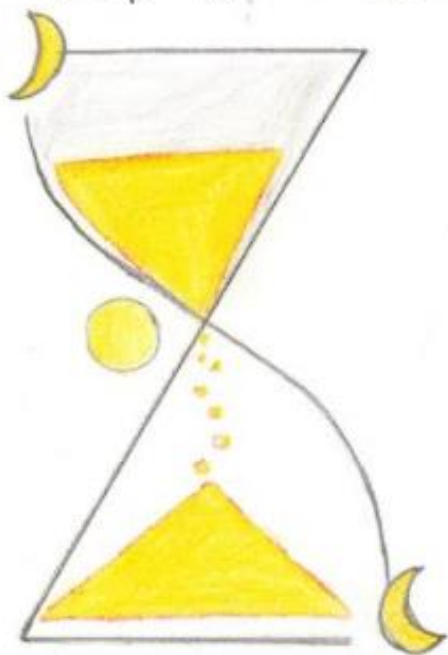


おんよみ：ネン、○

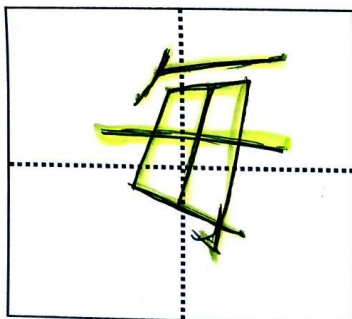
くんよみ：とし

ノ	ㄣ	ㄣ	ㄣ	ㄣ	年			

れいぶん：わたしは^{ななねんせい}7^{ねん}年生です。
^{とし}今年 は 2022年です。



エルデミーン・ウンドラー^{とうごうがっこう}統合学校^{ばんがっこう}（54番学校）
^{ななねんせい}七年生 ホランゴー



おんよみ：

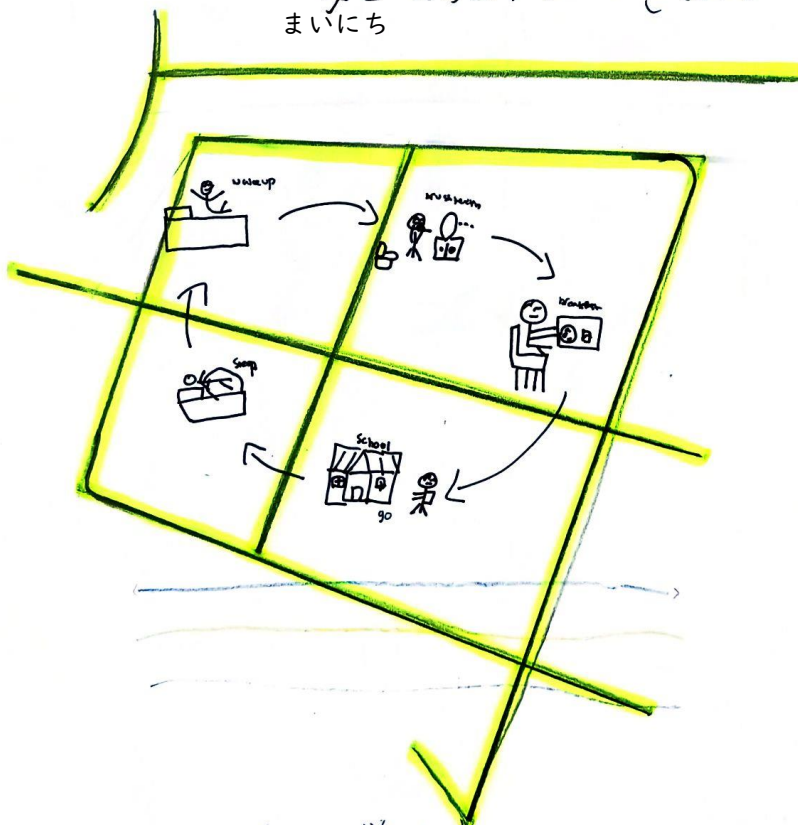
マイ

くんよみ：

ごと、-ごと.に

ノ	一	へ	夕	毎	毎			
---	---	---	---	---	---	--	--	--

れいぶん： 毎日 がっこうに いきます。
まいにち



サインシャンド第5学校

アンフチメグ

だい ばんがっこう
サインシャンド第5番学校

じゅういちねんせい
十一年生

アンフチメグ

かんじばんさくせい　さんか　がっこう
漢字本作成に参加した学校



ダルハン
オユニーイレードイ学校

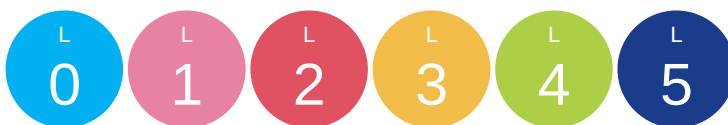
ダルハン
第19番学校



ダルハンエンパティ学校



モンゴル
にほんご多読
ライブラリー



レベル分けは、NP0法人 多言語多読研究会の
基準を 参考にしています

モンゴル・日本外交樹立50周年記念事業 「漢字多読本制作プロジェクト」

協力学校一覧：

第84番学校 第18番学校、 第23番学校、ナラン学校、
ダルハン市第19番学校、ダルハン市ダルハンエンパティ学校
ダルハン市オユニーイレドゥイ学校
オードムモンゴル学校 サインシャンド第5番学校
エルデミーン・ウンドラー・統合学校（第54番学校）
エルデミーン・ウンドラー・統合学校（第77番学校）
トゥグスデルゲレフ学校 ウブルハンガイ・メルゲド学校
ノムトナラン学校 さくら学校 モンゲニ学校
新モンゴル学校 新モンゴル日馬富士学校
できる日本語学習センター

アドバイザー：三本智也（JF日本語専門家）

写真・イラスト：山口智加（表紙のイラスト）

編集：ヨンドンジャムツ ボルガン

作った年と月：2022年3月



JAPAN FOUNDATION
国際交流基金

企画：モンゴル日本語教師会
漢字ナーダム実行委員会



Attribution-NonCommercial 4.0 International (CC BY-NC 4.0)



モンゴル
にほんご多読
ライブラリー



レベル分けは、NP0法人 多言語多読研究会の
基準を 参考にしています

モンゴル・日本外交樹立50周年記念事業 「漢字多読本制作プロジェクト」

協力学校一覧：

第84番学校 18番学校 第23番実験学校、
54番学校、77番学校

(エルデミーン・ウンドラー統合学校)

ノムトナラン学校 ナラン学校、 ダルハン県19番学校、

サインシャンド第5番学校、ダルハンエンパティ学校

ダルハン・オユニーイレードウイ学校

トゥグスデルゲレフ学校、新モンゴル学園

ウブルハンガイ県メルゲド学校 さくら学校

オードムモンゴル学校 モンゲニ学校

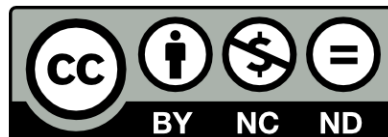
アドバイザー 三本智哉（JF日本語専門家）

写真・イラスト：山口智加（表紙のイラスト）

編集：ヨンドンジャムツ ボルガン

作った年と月：2022年3月

企画：モンゴル日本語教師会
漢字ナーダム実行委員会



Attribution-NonCommercial 4.0 International (CC BY-NC 4.0)